



Camera di Commercio e dell'Industria Italo-Ceca



<http://www.camic.cz/a4640-due-concerti-celebrano-il-restauro-della-cappella-degli-italiani-a-praga/b1-repubblica-ceca/news.tab.it.aspx>

Due concerti celebrano il restauro della Cappella degli Italiani a Praga

24.10.2017



Mercoledì 18 e giovedì 19 ottobre si sono tenuti nella Cappella degli Italiani a Praga due concerti, che hanno celebrato la conclusione dei lavori di ristrutturazione dell'edificio.

L'antico centro della comunità italiana, costruito tra il 1590 e il 1600, all'interno del complesso del Klementinum, è tornato agibile dopo decenni di incuria e inaccessibilità al pubblico. «Ora questo luogo riprende vita per accogliere attività catechistica per ragazzi, concerti, cerimonie, funzioni religiose. Avremo, inoltre, a disposizione questi spazi per le occasioni particolari in cui organizzare eventi e per ritrovarci un po' come nei secoli scorsi. È quindi mio auspicio che questa Cappella torni ad essere l'orgoglio di noi italiani qui a Praga», ha affermato l'ambasciatore italiano a Praga **Aldo Amati**. La Cappella degli Italiani, grazie all'accurato restauro, sta diventando un biglietto da visita dell'Italia in Repubblica Ceca. Solo negli ultimi mesi, la Cappella ha accolto importanti visite come quelle dei premier dei due Paesi nell'ambito della visita di stato di **Paolo Gentiloni** a Praga.

Il restauro della Cappella degli Italiani, effettuato dalla società AhRCOS, socio Camic, è stato avviato e completato grazie a un'intensa collaborazione tra il settore pubblico e quello privato. Hanno contribuito al restauro il Ministero degli Esteri italiano, il Ministero della

Cultura ceco, il Comune di Praga 1 e di Praga Capitale e, sul versante privato, le società Generali, Brembo, Siad, AhRCOS e PSN.

Fonte: Ambasciata d'Italia a Praga

Fonte fotografia: Camic

<http://www.camic.cz/a4640-dva-koncerty-oslavily-celkovou-rekonstrukci-vlaskke-kaple-v-praze/b1-repubblica-ceca/news.tab.cs.aspx>

Dva koncerty oslavily celkovou rekonstrukci Vlašské kaple v Praze

24.10.2017



Ve středu 19. a ve čtvrtek 20. října proběhly ve Vlašské kapli v Praze dva koncerty, jež oslavily kompletní rekonstrukci této budovy.

Historické centrum italské komunity v Praze, které bylo postaveno v letech 1590 až 1600 v rámci komplexu Klementina, je po několika desítkách let postupného chátrání znovu přístupné veřejnosti. „Tomuto prostoru jsme vrátili život a dnes může sloužit akcím pro mládež, koncertům, ceremoniím a náboženským obřadům. Podobně jak tomu bylo po dlouhá staletí, budeme mít prostor, kde se scházet u příležitosti důležitých událostí. Přeji si, aby Italové byli znovu hrdí na svou kapli tady v Praze“, uvedl italský velvyslanec **Aldo Amati**. Vlašská kaple je, svým způsobem, vizitkou Italů v ČR. Jen v posledních měsících v těchto prostorech proběhlo několik významných událostí, a to včetně společné návštěvy premiérů České republiky a Itálie u příležitosti státní návštěvy italského předsedy vlády, **Paola Gentiloniho**, v Praze.

K celkové rekonstrukci Vlašské kaple v Praze, kterou provedla společnost AhRCOS, člen Italsko-české komory, došlo díky spolupráci mezi veřejným a soukromým sektorem. Na opravách se podílely či přispěly italské Ministerstvo zahraničních věcí, české Ministerstvo kultury, Magistrát hlavního města Prahy, MČ Prahy 1 a, na straně soukromých sponzorů, společnosti Generali, Brembo, Siad, AhRCOS a PSN.

Zdroj: Italské velvyslanectví v Praze

Zdroj fotografie: Italsko-česká komora

INFORM

<http://comunicazioneinform.it/a-praga-due-concerti-per-celebrare-il-restauro-della-cappella-degli-italiani/>

A Praga due concerti per celebrare il restauro della Cappella degli Italiani

venerdì, 20 ottobre, 2017 in [NOTIZIE INFORM](#)

RETE DIPLOMATICA

Ambasciatore Amati: “Questa Cappella torni ad essere l’orgoglio di noi italiani a Praga, un gioiello da esibire periodicamente e che ci ricordi le nostre responsabilità di gratitudine e riconoscenza verso chi ci ha accolto secoli fa a braccia aperte e continua a farlo anche ora”

PRAGA – L’Ambasciata d’Italia, in occasione del restauro della Cappella degli Italiani sulla centralissima Karlova ulice di Praga, ha organizzato nei giorni scorsi due concerti: il 18 ottobre il maestro Maurizio Sciarretta e l’orchestra dei Czech Virtuosi hanno eseguito le “Quattro stagioni” di Vivaldi, mentre ieri sono stati gli allievi del Conservatorio di Praga a portare in scena il “Ballo delle ingrate” di Claudio Monteverdi.

“Ho visto per la prima volta la Cappella poche settimane dopo il mio arrivo, con i piccioni che su questo pavimento mi guardavano difendendo il loro territorio” ha scherzato l’Ambasciatore d’Italia a Praga Aldo Amati nel salutare il numeroso pubblico presente in sala, sottolineando come la Cappella fosse simile alla Praga prima del 1989: grigia, sofferente, prostrata dalle intemperie e al limite del collasso. “Ora questo luogo riprende vita per accogliere attività catechistica per ragazzi, concerti, cerimonie, funzioni religiose. Avremo inoltre a disposizione questi spazi – ha aggiunto il diplomatico italiano – per le occasioni particolari in cui organizzare eventi e per ritrovarci un po’ come nei secoli scorsi. È quindi mio auspicio che questa Cappella torni ad essere l’orgoglio di noi italiani qui a Praga, un gioiello da esibire periodicamente e che ci ricordi le nostre responsabilità di gratitudine e riconoscenza verso chi ci ha accolto secoli fa a braccia aperte e continua a farlo anche ora”, ha concluso Amati.

La Vlasska kaple, nota anche come Cappella degli Italiani, è un edificio di forma ovale manierista di proprietà dello Stato italiano, la cui costruzione risale agli ultimi anni del XVI secolo per le esigenze della comunità italiana a Praga, che già al tempo era molto numerosa. Congiunta al complesso del Klementinum, l’antico collegio dei gesuiti, oggi sede della Biblioteca nazionale, la cappella si trova esattamente di fronte alla porta del ponte Carlo.

Il progetto e le attività di restauro sono stati resi possibili grazie al sostegno del Ministero degli Esteri italiano, del Ministero della Cultura ceco, del Comune di Praga e della Chiesa greco-ortodossa della Repubblica Ceca. Decisivi anche i contributi degli sponsor privati, tra cui Siad e Ahrkos costruzioni. (Inform)

<http://www.9colonne.it/public/144511/praga-due-concerti-per-il-restauro-br-della-cappella-degli-italiani#.WfLhCXbYWM8>

Praga: due concerti per il restauro della Cappella degli Italiani

BigItaly focus

BigItalyFocus è un servizio di news quotidiane che offre informazioni e approfondimenti sul meglio della presenza italiana nel mondo. Dal lunedì al venerdì, offre un panorama di informazione completo che spazia dalle attività di cooperazione al made in Italy



(23 ottobre 2017) L'Ambasciata d'Italia, in occasione del restauro della Cappella degli Italiani sulla centralissima Karlova ulice di Praga, ha organizzato nei giorni scorsi due concerti: il 18 ottobre il maestro Maurizio Sciarretta e l'orchestra dei Czech Virtuosi hanno eseguito le Quattro stagioni di Vivaldi, mentre ieri sono stati gli allievi del Conservatorio di Praga a portare in scena il Ballo delle ingrate di Claudio Monteverdi. "Ho visto per la prima volta la Cappella poche settimane dopo il mio arrivo, con i piccioni che su questo pavimento mi guardavano difendendo il loro territorio" ha scherzato l'Ambasciatore Aldo Amati nel salutare il numeroso pubblico presente in sala, sottolineando come la Cappella fosse simile alla Praga prima del 1989: grigia, sofferente, prostrata dalle intemperie e al limite del collasso. "Ora questo luogo riprende vita per accogliere attività catechistica per ragazzi, concerti, cerimonie, funzioni religiose. Avremo inoltre a disposizione questi spazi – ha aggiunto il diplomatico italiano – per le occasioni particolari in cui organizzare eventi e per ritrovarci un po' come nei secoli scorsi. (Red)



https://www.agi.it/iphone-pei-ita/spettacolo_con_marionette_veneziane_domenica_a_tunisi-204773/news/2015-12-16/

- [AGI](#)
- [PEI NEWS](#)

Due concerti per Cappella Italiani a Praga restaurata

(AGI) - Praga, 20 ott. - In occasione del restauro della Cappella degli Italiani...

20 ottobre 2017, 17:51

(AGI) - Praga, 20 ott. - In occasione del restauro della Cappella degli Italiani a Praga, sono stati organizzati due concerti: il maestro Maurizio Sciarretta e l'orchestra dei Czech Virtuosi hanno eseguito le Quattro stagioni di Vivaldi, mentre gli allievi del Conservatorio di Praga hanno portato in scena il Ballo delle ingrate di Claudio Monteverdi. "Ho visto per la prima volta la Cappella poche settimane dopo il mio arrivo, con i piccioni che su questo pavimento mi guardavano difendendo il loro territorio" ha scherzato l'ambasciatore italiano Aldo Amati nel salutare il numeroso pubblico presente in sala, sottolineando come la Cappella fosse simile alla Praga prima del 1989: grigia, sofferente, prostrata dalle intemperie e al limite del collasso. "Ora questo luogo riprende vita per accogliere attivita' catechistica per ragazzi, concerti, cerimonie, funzioni religiose. Avremo inoltre a disposizione questi spazi - ha aggiunto il diplomatico italiano - per le occasioni particolari in cui organizzare eventi e per ritrovarci un po' come nei secoli scorsi. E' quindi mio auspicio che questa Cappella torni ad essere l'orgoglio di noi italiani qui a Praga, un gioiello da esibire periodicamente e che ci ricordi le nostre responsabilita' di gratitudine e riconoscenza verso chi ci ha accolto secoli fa a braccia aperte e continua a farlo anche ora", ha concluso Amati. Il progetto e le attivita' di restauro sono stati resi possibili grazie al sostegno del ministero degli Esteri italiano, del ministero della Cultura ceco, del Comune di Praga e della Chiesa greco-ortodossa della Repubblica Ceca, insieme a contributi di sponsor privati. (AGI)

<http://www.aise.it/anno/a-praga-due-concerti-celebrano-il-restauro-della-cappella-degli-italiani-/98664/1>

A PRAGA DUE CONCERTI CELEBRANO IL RESTAURO DELLA CAPPELLA DEGLI ITALIANI

20/10/2017 - 15.27



\ aise\ - L’Ambasciata d’Italia, in occasione del restauro della **Cappella degli Italiani** sulla centralissima Karlova ulice di **Praga**, ha organizzato nei giorni scorsi due concerti: il 18 ottobre il maestro **Maurizio Sciarretta** e l’orchestra dei **Czech Virtuosi** hanno eseguito le Quattro stagioni di Vivaldi, mentre ieri sono stati gli allievi del **Conservatorio di Praga** a portare in scena il Ballo delle ingrate di Claudio Monteverdi.

“Ho visto per la prima volta la Cappella poche settimane dopo il mio arrivo, con i piccioni che su questo pavimento mi guardavano difendendo il loro territorio” ha scherzato l’Ambasciatore **Aldo Amati** nel salutare il numeroso pubblico presente in sala, sottolineando come la Cappella fosse simile alla Praga prima del 1989: grigia, sofferente, prostrata dalle intemperie e al limite del collasso. “Ora questo luogo riprende vita per accogliere attività catechistica per ragazzi, concerti, cerimonie, funzioni religiose. Avremo inoltre a disposizione questi spazi – ha aggiunto il diplomatico italiano – per le occasioni particolari in cui organizzare eventi e per ritrovarci un po’ come nei secoli scorsi. È quindi mio auspicio che questa Cappella torni ad essere l’orgoglio di noi italiani qui a Praga, un gioiello da esibire periodicamente e che ci ricordi le nostre responsabilità di gratitudine e riconoscenza verso chi ci ha accolto secoli fa a braccia aperte e continua a farlo anche ora”, ha concluso Amati.

La Vlasska kaple, nota anche come Cappella degli Italiani, è un edificio di forma ovale manierista di proprietà dello Stato italiano, la cui costruzione risale agli ultimi anni del XVI secolo per le esigenze della comunità italiana a Praga, che già al tempo era molto numerosa. Congiunta al complesso del Klementinum, l’antico collegio dei gesuiti, oggi sede della Biblioteca nazionale, la cappella si trova esattamente di fronte alla porta del ponte Carlo. Il

progetto e le attività di restauro sono stati resi possibili grazie al sostegno del Ministero degli Esteri italiano, del Ministero della Cultura ceco, del Comune di Praga e della Chiesa greco-ortodossa della Repubblica Ceca. Decisivi anche i contributi degli sponsor privati, tra cui Siad e Ahrcos costruzioni. **(aise)**



Diplomazia italiana: Repubblica Ceca, concerti celebrano restauro Cappella degli italiani a Praga

Praga, 20 ott 13:47 - (Agenzia Nova) - L'ambasciata d'Italia in Repubblica Ceca, in occasione del restauro della Cappella degli Italiani sulla centralissima Karlova ulice di Praga, ha organizzato nei giorni scorsi due concerti: il 18 ottobre il maestro Maurizio Sciarretta e l'orchestra dei Czech Virtuosi hanno eseguito le Quattro stagioni di Vivaldi, mentre ieri sono stati gli allievi del Conservatorio di Praga a portare in scena il Ballo delle ingrate di Claudio Monteverdi. Lo riferisce un comunicato stampa dell'ambasciata italiana. "Ho visto per la prima volta la Cappella poche settimane dopo il mio arrivo, con i piccioni che su questo pavimento mi guardavano difendendo il loro territorio" ha scherzato l'ambasciatore Aldo Amati nel salutare il numeroso pubblico presente in sala, sottolineando come la Cappella fosse simile alla Praga prima del 1989: grigia, sofferente, prostrata dalle intemperie e al limite del collasso. "Ora questo luogo riprende vita per accogliere attività catechistica per ragazzi, concerti, cerimonie, funzioni religiose. Avremo inoltre a disposizione questi spazi – ha aggiunto il diplomatico italiano – per le occasioni particolari in cui organizzare eventi e per ritrovarci un po' come nei secoli scorsi. È quindi mio auspicio che questa Cappella torni ad essere l'orgoglio di noi italiani qui a Praga, un gioiello da esibire periodicamente e che ci ricordi le nostre responsabilità di gratitudine e riconoscenza verso chi ci ha accolto secoli fa a braccia aperte e continua a farlo anche ora", ha concluso Amati. (segue) (Com)

© Agenzia Nova - Riproduzione riservata

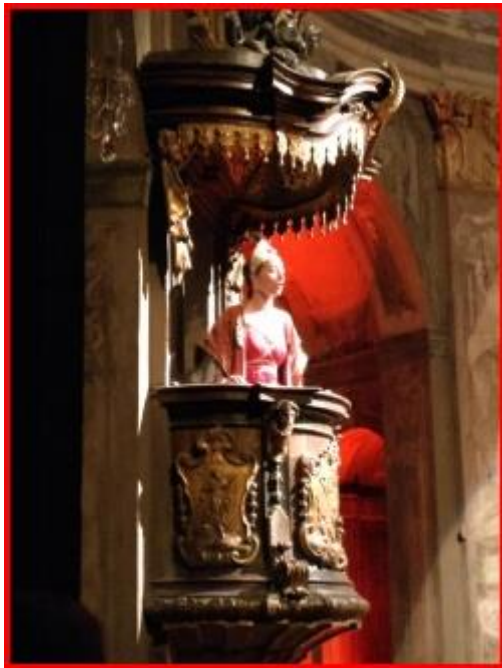
Diplomazia italiana: Repubblica Ceca, concerti celebrano restauro Cappella degli italiani a Praga (2)

Praga, 20 ott 13:47 - (Agenzia Nova) - La Vlasska kaple, nota anche come Cappella degli Italiani, è un edificio di forma ovale manierista di proprietà dello Stato italiano, la cui costruzione risale agli ultimi anni del XVI secolo per le esigenze della comunità italiana a Praga, che già al tempo era molto numerosa. Congiunta al complesso del Klementinum, l'antico collegio dei gesuiti, oggi sede della Biblioteca nazionale, la cappella si trova esattamente di fronte alla porta del ponte Carlo. Il progetto e le attività di restauro sono stati resi possibili grazie al sostegno del ministero degli Esteri italiano, del ministero della Cultura ceco, del Comune di Praga e della Chiesa greco-ortodossa della Repubblica Ceca. Decisivi anche i contributi degli sponsor privati, tra cui Siad e Ahracos costruzioni. (Com)

© Agenzia Nova - Riproduzione riservata



<http://www.ceskenovinky1.eu/domains/ceskenovinky1.eu/2017/10/20/praga-due-concerti-celebrano-il-restauro-della-cappella-degli-italiani/>



Praga: Due concerti celebrano il restauro della Cappella degli Italiani

[20.10.2017 Svezozár Plesník](#)

Praga 18 ottobre 2017

L'Ambasciata d'Italia, in occasione del restauro della Cappella degli Italiani sulla centralissima Karlova ulice di Praga, ha organizzato nei giorni scorsi due concerti: il 18 ottobre il maestro Maurizio Sciarretta e l'orchestra dei Czech Virtuosi hanno eseguito le *Quattro stagioni* di Vivaldi, mentre ieri sono stati gli allievi del Conservatorio di Praga a portare in scena il *Ballo delle ingrate* di Claudio Monteverdi.



“Ho visto per la prima volta la Cappella poche settimane dopo il mio arrivo, con i piccioni che su questo pavimento mi guardavano difendendo il loro territorio” ha scherzato l’**Ambasciatore Aldo Amati** nel salutare il numeroso pubblico presente in sala, sottolineando come la Cappella fosse simile alla Praga prima del 1989: grigia, sofferente, prostrata dalle intemperie e al limite del collasso. “Ora questo luogo riprende vita per accogliere attività catechistica per ragazzi, concerti, cerimonie, funzioni religiose. Avremo inoltre a disposizione questi spazi – ha aggiunto il diplomatico italiano – per le occasioni particolari in cui organizzare eventi e per ritrovarci un po’ come nei secoli scorsi. È quindi mio auspicio che questa Cappella torni ad essere l’orgoglio di noi italiani qui a Praga, un gioiello da esibire periodicamente e che ci ricordi le nostre responsabilità di gratitudine e riconoscenza verso chi ci ha accolto secoli fa a braccia aperte e continua a farlo anche ora”, ha concluso Amati.

La Vlasska kaple, nota anche come Cappella degli Italiani, è un edificio di forma ovale manierista di proprietà dello Stato italiano, la cui costruzione risale agli ultimi anni del XVI secolo per le esigenze della comunità italiana a Praga, che già al tempo era molto numerosa. Congiunta al complesso del Klementinum, l’antico collegio dei gesuiti, oggi sede della Biblioteca nazionale, la cappella si trova esattamente di fronte alla porta del ponte Carlo.

Il progetto e le attività di restauro sono stati resi possibili grazie al sostegno **del Ministero degli Esteri italiano**, del **Ministero della Cultura ceco**, del **Comune di Praga** e della **Chiesa greco-ortodossa della Repubblica Ceca**. Decisivi anche i contributi degli sponsor privati, tra cui **Siad** e **Ahrcos costruzioni**.

www.iicpraga.esteri.it

Alessio Di Giulio

La Pagina

Rassegna stampa Repubblica Ceca
Praga, giovedì 19 ottobre 2017

(fonte: red) L'Ambasciata d'Italia, in occasione del restauro della Cappella degli Italiani sulla Karlova di Praga, ha organizzato ieri un concerto, le Quattro stagioni di Vivaldi, eseguito dal maestro Maurizio Sciarretta e dalla orchestra Czech Virtuosi. Oggi è invece in programma il Ballo delle Ingrate di Claudio Monteverdi, in collaborazione con il Conservatorio di Praga.